

Ungārija-Sopron: Dzelzceļa būvdarbi
OJ S 184/2016 23/09/2016
Paziņojums par izmaiņām
Būvdarbi

Juridiskais pamats:
Direktīva 2014/24/ES

I iedaļa: Līgumslēdzēja iestāde/līgumslēdzējs

I.1. Nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Győr-Sopron-Ebenfurti Vasút Zrt.

Valsts reģistrācijas numurs: AK02796

Pasta adrese: Mátyás király utca 19.

Pilsēta: Sopron

NUTS kods: HU221 Győr-Moson-Sopron

Pasta indekss: 9400

Valsts: Ungārija

Kontaktpersona: dr. Vas Erzsébet, GYSEV Projektroda 1138 Budapest, Népfürdő u. 22/B

E-pasts: evas@gysev.hu

Tālrunis: +36 12245805

Fakss: +36 12245878

Interneta adrese(-es):

Galvenā adrese: <http://www.gysev.hu>

Pircēja profila adrese: <http://www.gysev.hu>

II iedaļa: Priekšmets

II.1. Iepirkuma apjoms

II.1.1. Nosaukums

Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastruktúrális munkáinak elvégzésére az alábbiak sz.

II.1.2. Galvenās CPV kods

45234100 Dzelzceļa būvdarbi

II.1.3. Līguma veids

Būvdarbi

II.2. Apraksts

II.2.1. Nosaukums

Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastruktúrális munkáinak elvégzésére az alábbiak sz.

II.2.2. Papildu CPV kods(-i)

45234160 Kontakttīkla būvdarbi, 45234170 Lokomotīvu apakšstaciju būvdarbi, 45234181 Dzelzceļa komutācijas kabīņu celtniecības darbi, 45317200 Transformatoru elektroinstalācijas

darbi, 71320000 Inženiertehniskās projektēšanas pakalpojumi, 45233292 Drošības aprīkojuma uzstādīšana, 72540000 Datoru modernizācijas pakalpojumi, 72541000 Datoru paplašināšanas pakalpojumi, 45232332 Ar telekomunikācijām saistīti palīgdarbi, 45231600 Komunikāciju līniju būvdarbi, 45314000 Telekomunikāciju aprīkojuma uzstādīšana, 45000000 Celtniecības darbi

II.2.3. Izpildes vieta

NUTS kods: HU222 Vas

NUTS kods: HU223 Zala

Galvenais būvlaukums/objekts vai izpildes vieta: A teljesítés fő helyszíne: Vas megye, valamint Zala megye területe.

II.2.4. Iepirkuma apraksts līguma noslēgšanas brīdī

„Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastruktúrális munkáinak elvégzésére az alábbiak szerint (KözOP-2.5.0.-09-11-2015-0011/ IKOP-2.1.0-15-2016-00007)”.

II.2.7. Līguma, pamatlīguma, dinamiskās iepirkumu sistēmas vai koncesijas darbības laiks

Ilgums mēnešos: 12

II.2.13. Informācija par Eiropas Savienības fondiem

Iepirkums ir saistīts ar projektu un/vai programmu, ko finansē no Eiropas Savienības fondiem: jā

Projekta numurs vai atsauce:

IV iedaļa: Procedūra

IV.2. Administratīvā informācija

IV.2.1. Paziņojums par šā līguma slēgšanas tiesību piešķiršanu

Paziņojuma numurs ES OV: [2015/S 219-399064](#)

V iedaļa: Līguma/koncesijas piešķiršana

Līguma numurs: Sze: 0001040/2015

Nosaukums:

Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastruktúrális munkáinak elvégzésére az alábbiak sz

V.2. Līguma/koncesijas piešķiršana

V.2.1. Līguma noslēgšanas/koncesijas piešķiršanas lēmuma datums

02/11/2015

V.2.2. Informācija par piedāvājumiem

Līgums/koncesija ir piešķirts(-a) ekonomikas dalībnieku grupai: jā

V.2.3. Darbuzņēmēja/koncesionāra nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Hegyhát Konzorcium – Swietelsky Vasúttechnika Kft.

Pasta adrese: Nagy Sándor tér 14.

Pilsēta: Celldömölk
NUTS kods: HU222 Vas
Pasta indekss: 9500
Valsts: Ungārija
E-pasts: vasuttechnika@vasuttechnika.hu
Tālrunis: +36 95420026
Fakss: +36 95420067
Interneta adrese: <http://www.vasuttechnika.hu>
Darbuņņēmējs/koncesionārs ir MVU: nē

V.2.3. Darbuņņēmēja/koncesionāra nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Hegyhát Konzorcium – R-Kord Kft.
Pasta adrese: Fő u. 221.
Pilsēta: Felcsút
NUTS kods: HU211 Fejér
Pasta indekss: 8086
Valsts: Ungārija
E-pasts: info @ r-kord.hu
Tālrunis: +36 22594094
Fakss: +36 22594096
Interneta adrese: <http://www.r-kord.hu>
Darbuņņēmējs/koncesionārs ir MVU: jā

V.2.4. Informācija par līguma/daļas/koncesijas vērtību

Iepirkuma kopējā vērtība: 13 299 713 467,00 HUF

VI iedaļa: Papildinformācija

VI.3. Papildu informācija

VI.4. Pārskatīšanas procedūras

VI.4.1. Struktūra, kas atbildīga par pārskatīšanu

Pilns nosaukums: Közbeszerzési Döntőbizottság
Pasta adrese: Riadó u. 5.
Pilsēta: Budapest
Pasta indekss: 1026
Valsts: Ungārija
E-pasts: dontobizottsag@kt.hu
Tālrunis: +36 18868592
Fakss: +36 18828593

VI.4.4. Dienests, no kura var iegūt informāciju par pārskatīšanas procedūru

Pilns nosaukums: Közbeszerzési Döntőbizottság
Pasta adrese: Riadó u. 5.
Pilsēta: Budapest
Pasta indekss: 1026
Valsts: Ungārija
E-pasts: dontobizottsag@kt.hu
Tālrunis: +36 18868592
Fakss: +36 18828593

VI.5. Šā paziņojuma nosūtīšanas datums

21/09/2016

VII iedaļa: Izmaiņas līgumā/koncesijā

VII.1. Iepirkuma apraksts pēc izmaiņām

VII.1.1. Galvenās CPV kods

45234100 Dzelzceļa būvdarbi

VII.1.2. Papildu CPV kods(-i)

45234160 Kontakttīkla būvdarbi, 45234170 Lokomotīvu apakšstaciju būvdarbi, 45234181 Dzelzceļa komutācijas kabīņu celtniecības darbi, 45317200 Transformatoru elektroinstalācijas darbi, 71320000 Inženiertehniskās projektēšanas pakalpojumi, 45233292 Drošības aprīkojuma uzstādīšana, 72540000 Datoru modernizācijas pakalpojumi, 72541000 Datoru paplašināšanas pakalpojumi, 45232332 Ar telekomunikācijām saistīti palīgdarbi, 45231600 Komunikāciju līniju būvdarbi, 45314000 Telekomunikāciju aprīkojuma uzstādīšana, 45000000 Celtniecības darbi

VII.1.3. Izpildes vieta

NUTS kods: HU222 Vas

NUTS kods: HU223 Zala

Galvenais būvlaukums/objekts vai izpildes vieta: A teljesítés fő helyszíne: Vas megye, valamint Zala megye területe.

VII.1.4. Iepirkuma apraksts

„Vállalkozási szerződés a Szombathely – Zalaszentiván vasútvonal 25 kV 50 Hz feszültséggel történő villamosítására valamint kapcsolódó tervezési és infrastruktúrális munkáinak elvégzésére az alábbiak szerint (KözOP-2.5.0.-09-11-2015-0011/ IKOP-2.1.0-15-2016-00007)”.

VII.1.5. Līguma, pamatlīguma, dinamiskās iepirkumu sistēmas vai koncesijas darbības laiks

Ilgums dienās: 12

VII.1.6. Informācija par līguma/daļas/koncesijas vērtību

Līguma/daļas/koncesijas kopējā vērtība: 13 299 713 467,00 HUF

VII.1.7. Darbuņēmēja/koncesionāra nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Hegyhát Konzorcium – Swietelsky Vasúttechnika Kft.

Pasta adrese: Nagy Sándor tér 14.

Pilsēta: Celldömölk

NUTS kods: HU222 Vas

Pasta indekss: 9500

Valsts: Ungārija

E-pasts: vasuttechnika@vasuttechnika.hu

Tālrunis: +36 95420026

Fakss: +36 95420067

Interneta adrese: <http://www.vasuttechnika.hu>

Darbuņēmējs/koncesionārs ir MVU: nē

VII.1.7. Darbuņēmēja/koncesionāra nosaukums un adrese

Pilns nosaukums: Hegyhát Konzorcium – R-Kord Kft.

Pasta adrese: Fő u. 221.

Pilsēta: Felcsút
NUTS kods: HU211 Fejér
Pasta indekss: 8086
Valsts: Ungārija
E-pasts: info@r-kord.hu
Tālrunis: +36 22594094
Fakss: +36 22594096
Interneta adrese: <http://www.r-kord.hu>
Darbuņņēmējs/koncesionārs ir MVU: jā

VII.2. Informācija par izmaiņām

VII.2.1. Izmaiņu apraksts

Izmaiņu veids un apmērs (ar norādi par iespējamām iepriekšējām izmaiņām līgumā):
Felek közös megegyezéssel, figyelembe véve a Kbt. 141. § (2) bekezdését, az Alapszerződés KSZF 1.2, 2.1, 3.3 és 15.1 pontját valamint az Alapszerződés 4. sz. mellékletét módosítják.

VII.2.2. Izmaiņu iemesli

Nepieciešami sākotnējā darbuņņēmēja/koncesionāra veikti papildu būvdarbi, pakalpojumi vai piegādes (Direktīvas 2014/23/ES 43. panta 1. punkta b) apakšpunkts, Direktīvas 2014/24/ES 72. panta 1. punkta b) apakšpunkts, Direktīvas 2014/25/ES 89. panta 1. punkta b) apakšpunkts)Apraksts par ekonomiskajiem un tehniskajiem iemesliem un neērtībām vai būtisku izmaksu pieaugumu, kas kavē darbuņņēmēja maiņu:
A műszaki tartalom változással (többlettartalom) együtt járó költségnövekedés, amely megfelel a Kbt. 141. § (2)-nak.
EHR hirdetményfeladó rendszerből fakadó karakterkorlát miatt. A szerződésmódosítás teljes tartalma KBA adatbázisból elérhető.

VII.2.3. Cenas pieaugums

Atjauninātā kopējā līguma vērtība pirms izmaiņām (ņemot vēra iespējamās iepriekšējās līguma izmaiņas un cenas pielāgojumus, un Direktīvas 2014/23/ES gadījumā – vidējo inflācijas līmeni attiecīgajā dalībvalstī)
Vērtība bez PVN: 13 299 713 467,00 HUF
Līguma kopējā vērtība pēc izmaiņām
Vērtība bez PVN: 13 726 780 673,00 HUF